



user's manual

**посібник
користувача**

**руководство
пользовальника**

GIANT Eco 50

AIR DEHUMIDIFIER



USER'S MANUAL



GIANT Eco 50

AIR DEHUMIDIFIER

USER'S MANUAL



PLEASE KEEP THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE!

Thank you for choosing our top-quality dehumidifier. Please read this manual carefully before the use. If you have any questions, please contact our support for help. Keep the manual for future reference.

The dehumidifier is designed to remove excess moisture from indoor air, creating a comfortable home or office environment. Thanks to the compact design, the unit will easily fit into any room.

CONTENTS

■ PRECAUTIONS	6
■ SPECIFICATIONS	9
■ APPEARANCE	10
■ OPERATION	12
■ MAINTENANCE	16
■ TROUBLESHOOTING	18
■ DECOMMISSIONING	20

PRECAUTIONS



**Carefully read the following notices before operating the dehumidifier.
Always observe the warnings and notices to ensure safe operation.**

1. In case of any abnormality, ensure to turn off the unit, disconnect the plug and contact the seller. (Otherwise abnormal operation may result in the unit failure, electric shock, fire, etc.)
2. Never attempt to turn off the unit by disconnecting the plug.
3. Never attempt to disassemble or repair the unit on your own.
4. To avoid electric shock, only plug or unplug the unit with dry hands.
5. The unit is powered with 220-240 VAC.
6. Clean the power plug pins of any dust and securely insert the plug into a power outlet.
7. To avoid fire or explosion, never spray water on the unit, and keep any flammables or chemicals away from the unit.
8. Keep the unit away from heating appliances, otherwise the rubber parts can melt or catch fire.
9. Never plug the unit into a power outlet with electrical ratings below those specified.
10. The power cord must not be damaged or modified. Never put any hot or heavy items on the cord. Do not pull the cord out or bundle it during operation.
11. Be careful not to close the door on the cord, otherwise it can be damaged.
12. Never insert any rods or objects into the unit openings. Inside the unit, a fan is running at high speed, which will cause serious injury if touched.
13. Remove any water accumulated in the tank. (If anyone drinks the water or uses it otherwise, this may cause sickness and/or unpredictable accidents.)
14. Risk of electric shock. Disconnect the power before servicing the unit. Do not operate the unit with the back cover removed. When the switch is off, this does not deenergize all the loads, so there is still risk of electric shock.
15. Install the unit according to the national wiring regulations.
16. If the power cord is damaged, get it replaced by the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person to avoid hazard.

PRECAUTIONS

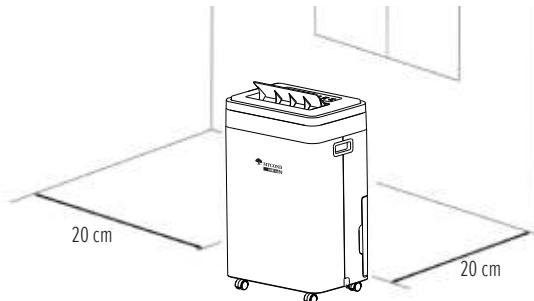
17. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge only if they are supervised or have been instructed on the safe use of the appliance and understand the hazards involved.
18. Children shall not play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be performed by children without supervision.
19. The unit must be used on a firm level surface.
20. To prevent the water from freezing, do not use the unit and the drain hose at ambient temperature below 5°C.
21. Never put any vessel containing water on the appliance. In case of spillage, the water will get into the appliance and damage the insulation.
22. Do not use the unit in places subject to chemicals.
23. Do not use the unit where any leakages of oil or flammable gas are possible.
24. Never direct the output air flow from the unit at heating appliances.
25. Never sit or step on the unit.
26. If the unit will not be used for a long time, disconnect the power plug for safety.
27. Hold the power plug firmly when plugging it in and out.
28. If the unit is used in the closet, prevent children from getting into the closet.
29. Never remove the float from the water tank.
30. Never pull the power cord when moving the unit, otherwise you can pull the cord out of the unit and damage the cord.
31. Avoid blocking the air inlets and outlets. Do not cover the unit with washed clothes.
32. In case of prolonged continuous operation, the unit requires periodical check. Pay special attention to filters and other similar parts.
33. Turn off the unit and disconnect the power plug before any cleaning or other routine maintenance.
34. To avoid electric shock, never sprinkle or spill water on the unit during cleaning.
35. Prior to moving the unit, turn off the switch. While moving the unit, hold it firmly to prevent it from tipping over.



PRECAUTIONS

POSITION

To ensure efficient operation of the unit, maintain the spacing as shown below.

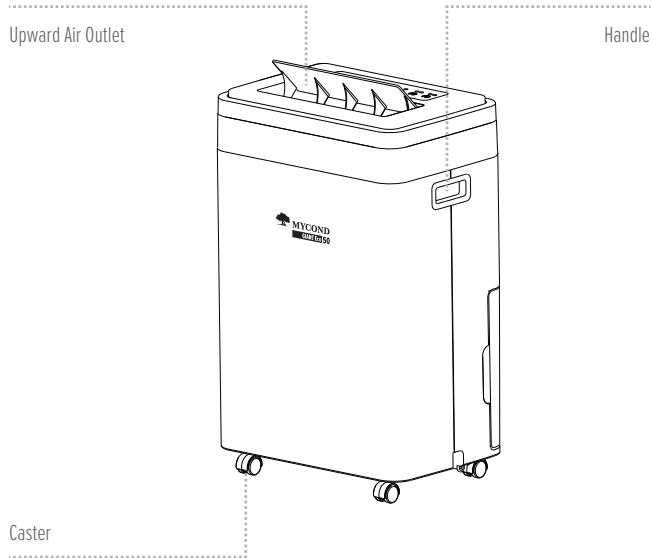


SPECIFICATIONS

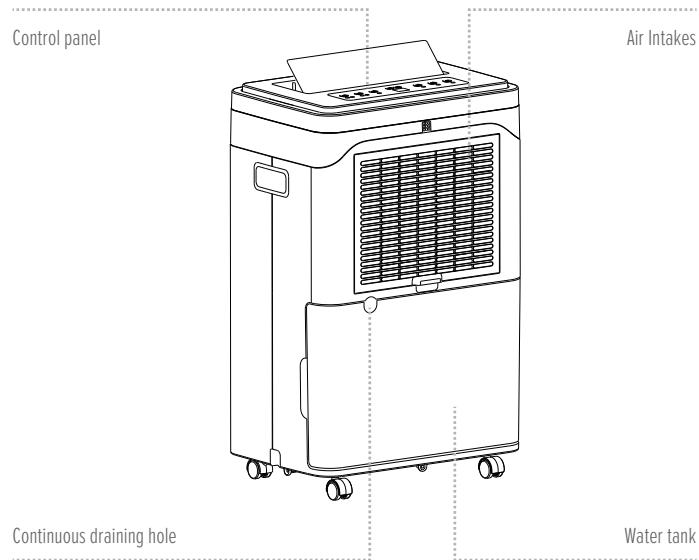
Domestic dehumidifier	GIANT ECO 50
Power Supply	AC220-240V/50Hz
Power Consumption	620 W (27°C, RH60%) 820 W (32°C, RH90%)
Rated Current	2.9 A (27°C, RH60%) 3.8 A (32°C, RH90%)
Dehumidifying Capacity	50 L/Day (30°C, RH80%) 30 L/Day (27°C, RH60%)
Water Tank Capacity	11 L
Noise Level	≤52 dB(A)
Refrigerant/Charge	R410A/360g
Temperature scope of application	5°C – 32°C
Suction Side Pressure	1.0 MPa
Discharge Side Pressure	2.0 MPa
Airflow	350 m ³ /h
Dimension	425×290×665 mm
Net weight	21 kg

Note: The specifications are subject to change without notice.

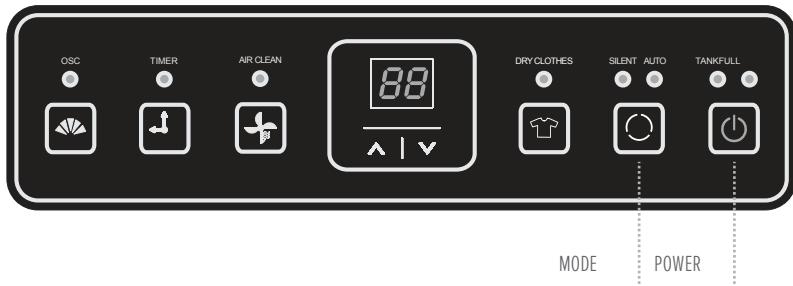
APPEARANCE



APPEARANCE



OPERATION



START-UP

Plug the unit into a power socket. Press the power button, the operation indicator will light up.

STOPPING THE OPERATION

On the operating unit, press the power button: the unit will stop, and the indicator light will go off.

Warning: never disconnect the plug during operation. Make sure to turn off the dehumidifier first, and then disconnect the plug, otherwise the electric components can be damaged, and the unit service life will be reduced.



MODE FUNCTION

Press the mode button to switch between the operating modes in the following cycle: "Auto – Silence – Drying – Continuous". During the first start-up, the unit is set to "Auto" mode by default. Upon normal power-off, the system will remember the last operating mode, and will continue operating in that last mode, once the operation is resumed.

Silence mode: in this mode, the air flow speed is low, and the humidity is adjustable.

Continuous mode: in this mode, the compressor keeps working, the air flow speed is low, and the humidity is not adjustable.

Auto mode: in this mode, the humidity is automatically set to 55%, the air flow speed will automatically change based on the ambient humidity (ambient humidity>70% is considered high, ambient humidity<55% is considered low), the humidity is not adjustable.

OPERATION

DEFROSTING

If the unit operates at room temperature below 23°C, the evaporator inside will start freezing, so the defrosting function will turn on automatically (for 5-10 minutes) at least every 30 minutes.

- During defrosting, the unit does not perform dehumidification.
 - Do not disconnect the plug or turn off the unit during defrosting.
- During defrosting, the indicator light is on, the compressor stops, and the fan keeps operating.



AIR CLEAN FUNCTION

On the operating unit, press the “AIR CLEAN” button to turn on the ionizer; the corresponding indicator light will turn on.



TIMER FUNCTION

Press the “Timer” button to set the timer; the indicator light will turn on. Adjust the time by pressing \wedge or \vee buttons (within 0 ~ 24 hours). Press the button again to display the remaining time.

HUMIDITY SETTING

Press the \wedge or \vee button to set the humidity within 35% ~ 80% (with the step of 5%).



SWING FUNCTION

Press the “OSC” button to tilt the flap upwards: the indicator light will turn on. Press the button again to close the flap.

OPERATION

CHOOSING THE PROPER MODE

Task	Mode
To dehumidify a room until the humidity is comfortable	AUTO
To dehumidify a room so that the walls do not get moldy	
To dehumidify the indoor air during sleep or rest	SILENCE
To dry the washed clothes faster	DRYING
To dehumidify a closet	
To dehumidify a small space, or dry the shoes	
To dehumidify a small bathroom	CONTINUOUS

Once the operating mode is set, the built-in microcomputer remembers that mode. If the unit has been turned off using the power button, it will resume operation later in exactly that mode. If the unit has been shut down by unplugging or due to power failure, you will need to set the mode again.

OPERATING THE UNIT

The unit will stop automatically once the set timer period (0 to 24 hours) is over.

Plug the unit into the power outlet.

■ The LED display will light up.

■ The buzzer will sound.

Open the suitable outlet air flap (in case the unit does not have the swing function).

Set the unit to the desired operating mode by pressing the “Mode” button.

■ Every time you press the “Mode” button, the mode selection lamps light up in sequence, and the operation mode changes.

■ Press and hold the “Mode” button for 5 seconds to lock the buttons; hold the “Mode” button for 5 second again to unlock the buttons.

OPERATION

TIMER OPERATION

Press the "Timer" button to set the timer: the "Timer" light will turn on, and you will be able to set the time. Before programming the time, make sure that the timer function is active (the light must be off).

The following timer programs are available:

- A. Delayed power-off (when the unit is operating). The unit will stop once the set time elapses.
- B. Delayed start-up. Use the "TIMER" button to set the time (0-24 hours). The appliance will start once the set time elapses. While the time is being counted down, the timer lamp indicated the remaining time.

STOPPING OPERATION

Press the power button again.

- The mode selection lamp will go off, and the unit will stop operating.
- Close the flap (in case the unit does not have the swing function).

BUZZER

Whenever any button is pressed, the buzzer sounds.

Note. Be sure to open either flap. If the flap is not fully opened during operation, the overheat protection will stop the unit.

If the unit is plugged in or restarted immediately after stop, the unit will start dehumidifying after approximately 3 minutes due to action of the protective function.

Once power supply is resumed after power failure, the "Auto" lamp will flash. Press the power button again to start operation.

The unit performance depends on the outside air. To ensure efficient operation, do not open the windows and doors frequently.

To ensure good performance, operate the unit in the proper temperature range. If the ambient temperature is above approximately 36°C, the unit will stop dehumidifying and switch to the air cleaning mode for safety purposes.

The circulating refrigerant may make noise during the unit start-up. Once the circulation becomes stable, the noise will cease.

MAINTENANCE

CLEANING

Wipe the unit with a dry soft cloth.

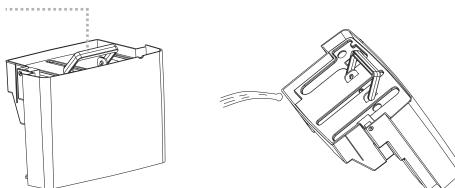
- Before using a wet cloth to remove heavy dirt, wring it out thoroughly. Never use a wet cloth to clean the controls.
- Do not use benzine, thinner or liquid cleaners to avoid deformation or cracks.
- Using a cloth soaked with chemicals may lead to discolourment.



EMPTYING THE WATER TANK

- When the tank is full, the indicator light will flash, and the buzzer is sound. To resume normal operation, you must empty the tank.
- Take the water tank out of the unit.
- Carry the tank carefully, holding it by the handle.
- Tilt the tank as shown and slowly empty the tank.
- Re-install the tank into the unit.
- During dehumidification, the condensed water is accumulated in the water tank. Once the tank is full, the unit will stop operating automatically, and 5 buzzes will sound.

Handle



MAINTENANCE

CONTINUOUS DRAINAGE

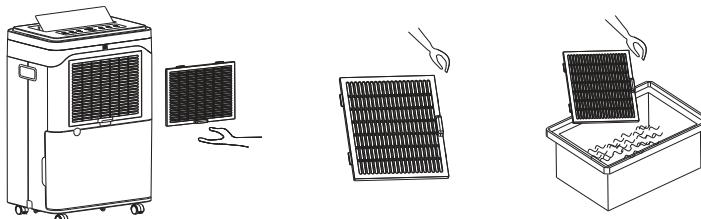
First take out the water tank as shown below, and then insert a PVC drain hose with an inner diameter of 12 mm into the continuous drainage opening. Then re-install the water tank.



CLEANING THE FILTER

- Remove the filter holder from the unit.
- Take the air filter out of the holder.
- Wash the filter with water.
- Leave the filter to dry up, and then re-install the filter.

Remark. To ensure efficient dehumidification, clean the filter once a week or so.



TROUBLESHOOTING

OPERATING TEMPERATURE

5°C ≤ Ambient Temp. ≤ 32°C

When the ambient temperature is outside the operating temperature range, the dehumidifier stops.

When the indoor temperature is below 5°C, the absolute ambient humidity is quite low, so that the dehumidifier cannot operate.

BEFORE CALLING FOR SERVICE

Before contacting a professional service, please check the troubleshooting list that shows common problems not caused by defects in workmanship or materials.

Problem	Possible Cause	Solution
The unit does not operate	Check if the power plug is disconnected.	Insert the plug into an electric outlet fully and securely.
	Check if the water tank is full.	Empty the tank.
	Check if the water tank is not installed properly.	Install the water tank in a proper position.
	Check if all the flaps are closed.	Open one of the flaps.
Poor dehumidification capacity	Check if the filters are dirty.	Clean the filters as specified.
	Check if the air openings are blocked.	Remove the obstacles.
	Check if the unit is set to overly high humidity.	Set the unit to lower humidity.
Loud noise while operating	Check if the unit is not installed properly.	Install the unit on firm level floor.

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible Cause	Solution
Dehumidification suddenly stops	Check if the indoor temperature exceeds allowable operating temperature.	The unit will resume dehumidification automatically once the temperature drops.
Washed clothes fail to dry up	Check if the washed clothes are not exposed to the air flow from the unit.	Try to expose the washed clothes to the air flow.
	Check if the indoor temperature is too low.	It is difficult to dry up the washed clothes at low temperatures.



CAUTIONS:

- If you notice any abnormalities in the unit operation, switch off and unplug the unit immediately.
- Then contact a qualified electrician.
- Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use special collection facilities instead.
- Contact your local authorities for information on available collection facilities.
- Releasing refrigerant into atmosphere is strictly forbidden! According to European Directive 2012/19 / EU on waste electrical and electronic equipment and transposition into national law, used electrical appliances must be collected separately and recycled in an environmentally sound manner.



DECOMMISSIONING

STORAGE

Long-term storage: If the unit will not be used for a long time (over a few weeks), it is advisable to clean the unit and dry it out completely. To put the unit into storage, perform the following steps:

1. Unplug the unit.
2. Empty the water tank and dry it with a cloth.
3. Clean the filter and let the filter dry completely in a shaded area.
4. Collect the power cord at the tank and re-install the tank.
5. Re-install the filter into a proper position.
6. Store the unit in a ventilated, dry and safe indoor space without any corrosive gases.
7. The unit must be kept in upright position when in storage.

**ПОСІБНИК
КОРИСТУВАЧА**



GIANT Eco 50
**ОСУШУВАЧ
ПОВІТРЯ**

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА



БУДЬ ЛАСКА, ЗБЕРЕЖІТЬ ЦЕЙ ПОСІБНИК ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ!

Дякуємо вам за вибір нашого суперякісного осушувача. Будь ласка, уважно прочитайте цей посібник користувача перед його використанням. Якщо у вас виникли будь-які питання, будь ласка, зверніться до професійної служби по допомогу. Збережіть цей посібник користувача для подальшого використання.

Осушувач повітря видаляє зайву вологу з повітря, створюючи комфортні умови для вашого будинку і офісу. Завдяки своєму компактному дизайну, його можна легко переміщати до будь-якої кімнати.

ЗМІСТ

■ ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ	26
■ ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	29
■ ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД	30
■ ЕКСПЛУАТАЦІЯ	32
■ ОБСЛУГОВУВАННЯ	38
■ УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	40
■ ВИВЕДЕННЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	42

ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ



Уважно ознайомтеся з наступними попереджувальними позначеннями перед використанням цього пристладу.

Попередження та повідомлення мають дотримуватися і бути прийняті до уваги для забезпечення безпеки при роботі з пристадом.

1. У разі виявлення будь-яких відхилень від норми обов'язково вимкніть пристрій, вийміть вилку живлення з розетки і зверніться до продавця вашого пристрою. (Якщо ви будете експлуатувати пристрій, незважаючи на порушення у його роботі, це може привести до відмови пристрою, ураження електричним струмом, пожежі, тощо).
2. У жодному разі не вимикайте пристрій, просто виймаючи вилку живлення з розетки.
3. Не намагайтесь розбирати або ремонтувати пристрій самостійно.
4. Не вставляйте і не виймайте вилку живлення з розетки мокрими руками, щоб уникнути нещасних випадків, зумовлених ураженням електричним струмом.
5. Це обладнання живиться змінним струмом 220-240 В.
6. Очистіть контакти вилки живлення від пилу і щільно вставте вилку в розетку.
7. Щоб уникнути пожежі або вибуху, не розбризкуйте на пристрій воду, і не тримайте біля пристрою займисті речовини або хімікати.
8. Не ставте цей пристрій біля нагрівальних пристадів, щоб пластикові деталі не розплалилися і не загорілися.
9. Не вмикайте цей пристрій у розетку, номінальні електричні характеристики якої нижчі, ніж потрібно для виробу.
10. Шнур живлення не повинен бути пошкоджений, і в його конструкцію не можна вносити зміни. Не кладіть на шнур гарячі або важкі предмети. Не витягуйте і не змотуйте шнур під час роботи.
11. Не затискайте шнур живлення дверима, щоб він не пошкодився.
12. У жодному разі не вставляйте прутти або інші предмети в отвори пристрою. Вентилятор усередині пристрою працює на високій швидкості, тож дотик до вентилятора, який обертається, завдасть серйозних травм.
13. Воду, яка накопичилася в контейнері, потрібно виливати. (Якщо ви випадково вип'єте цю воду або використаєте її з іншою метою, це може привести до захворювання та/або непередбачуваних нещасних випадків).

ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

14. Можливий ризик ураження електричним струмом. Від'єднайте пристрій від джерела живлення, перш ніж обслуговувати його рухомі деталі. Не експлуатуйте пристрій зі знятою задньою кришкою. Переведення вимикача у вимкнене положення не зеструмлює всіх споживачів.
15. Пристрій необхідно встановити з дотриманням національних правил влаштування електропроводки.
16. Якщо шнур живлення пошкоджений, для його заміни зверніться до виробника, його сервісного представника чи особи з аналогічною кваліфікацією, щоб уникнути небезпечної ситуації.
17. Діти віком від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними та розумовими можливостями чи недостатнім досвідом та знаннями можуть використовувати цей прилад лише під наглядом або після інструктажу щодо безпечного використання приладу, за умови, що вони усвідомлюють пов'язані з цим небезпеки.
18. Не дозволяйте дітям грatisя з приладом. Діти не повинні чистити та обслуговувати пристрій без нагляду.
19. Пристрій необхідно використовувати на рівній і стійкій поверхні.
20. Не використовуйте цей пристрій із зливний шланг за температур навколошнього середовища нижче 5°C, щоб вода в ньому не замерзла.
21. Не ставте на цей пристрій посудини з водою. (Якщо вода пролеться, вона потрапить всередину пристрою і пошкодить ізоляцію).
22. Не використовуйте пристрій у місцях, де на нього будуть діяти хімічні речовини.
23. Не використовуйте цей пристрій там, де можливі витоки оліви або займистих газів.
24. Слідкуйте, щоб потік повітря від цього пристрою не дув на нагрівальний прилад.
25. Не сідайте і не ставайте на цей пристрій.
26. Якщо пристрій тривалий час не буде використовуватися, з метою безпеки вийміть його вилку живлення з розетки.
27. Вмикаючи або вимикаючи пристрій із розетки, тримайтесь за вилку живлення.
28. Якщо пристрій використовується в шафі, прослідкуйте, щоб діти не могли забратися в шафу.
29. Не демонтуйте поплавець у контейнері для води.
30. Під час пересування пристрою не тягніть за шнур живлення, щоб не пошкодити шнур і не вирвати його з пристрою.
31. Не загороджуйте повітrozабірні та повітровипускні отвори. Не закривайте пристрій виправним одягом.

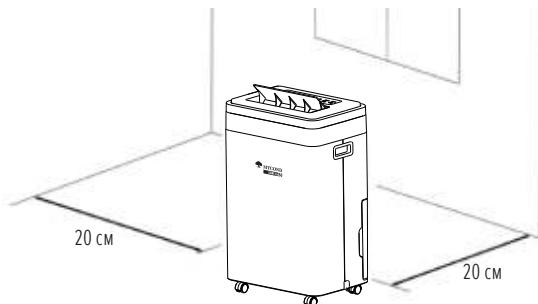


ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

32. Пристрій необхідно регулярно перевіряти – особливо перед тим, як безперервно експлуатувати його протягом тривалого часу. Особливу увагу слід звертати на фільтри та подібні деталі.
33. Перш ніж чистити пристрій або виконувати інші операції планового технічного обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку живлення з розетки.
34. Під час чищення пристрою не лійте і не розбрізкуйте на нього воду, щоб уникнути ураження електричним струмом.
35. Не використовуйте цей пристрій надворі, щоб він не зазнавав дії прямих сонячних променів або дощу: це може привести до перегрівання пристрою, ураження електричним струмом та пожежі.

ВСТАНОВЛЕННЯ

Щоб пристрій працював ефективно, навколо нього необхідно передбачити вільний простір, як показано нижче.

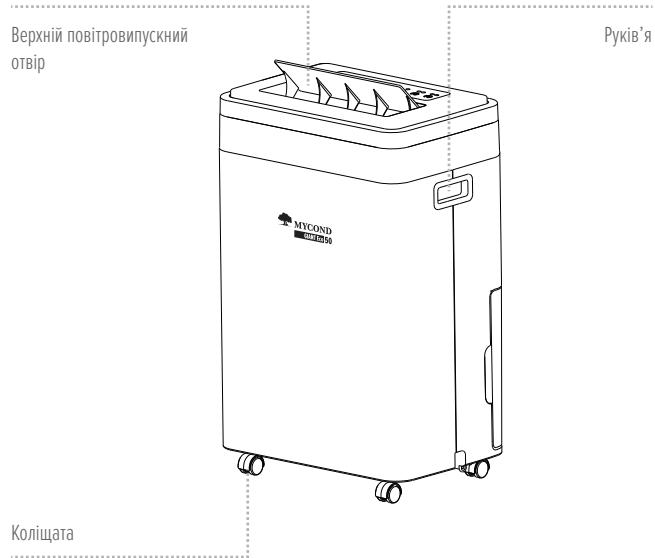


ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

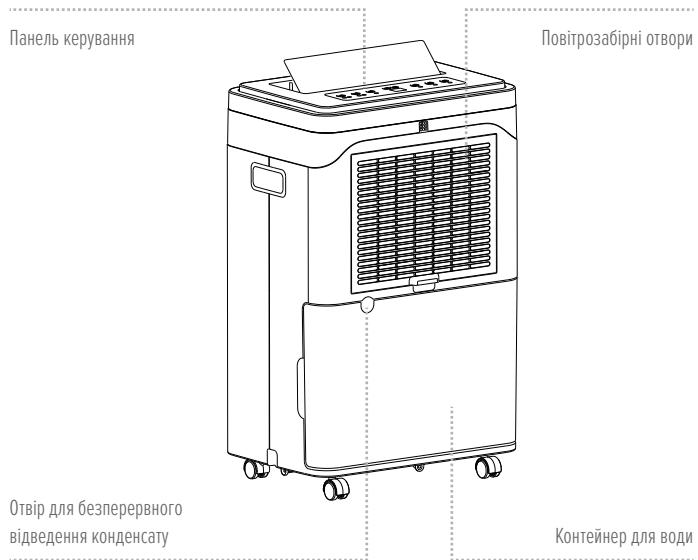
Побутовий осушувач	GIANT ECO 50
Електроживлення	220-240 В змінного струму /50 Гц
Споживна потужність	620 Вт (27°C, відносна вологість 60%) 820 Вт (32°C, відносна вологість 90%)
Номінальний струм	2.9 А (27°C, відносна вологість 60%) 3.8 А (32°C, відносна вологість 90%)
Продуктивність осушення	50 л/добу (30°C, відносна вологість 80%) 30 л/добу (27°C, відносна вологість 60%)
Об'єм баку конденсату	11 л
Рівень шуму	≤52 дБ(А)
Холодаент/Вага агенту	R410A/360г
Робоча температура	5°C – 32°C
Тиск з боку всмоктування	1.0 МПа
Тиск з боку нагнітання	2.0 МПа
Циркуляція повітря	350 м ³ /год
Розмір	425×290×665 мм
Вага нетто	21 кг

Примітка: Приведені вище технічні параметри можуть бути змінені без попереднього повідомлення.

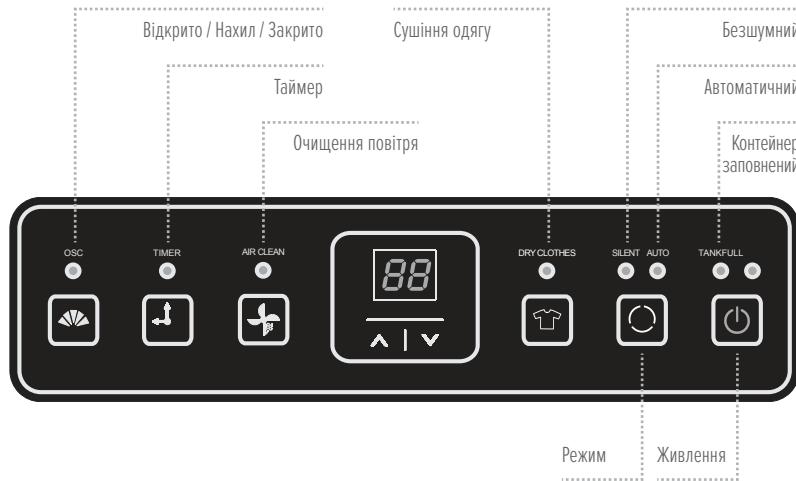
ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД



ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД



ЕКСПЛУАТАЦІЯ



ЕКСПЛУАТАЦІЯ



ЯК ЗАПУСТИТИ ПРИСТРІЙ

Увімкніть пристрій в розетку. Натисніть кнопку живлення: на пристрії загориться індикаторна лампа роботи.



ЯК ВИМКНУТИ ПРИСТРІЙ

Під час роботи пристрою натисніть кнопку живлення: пристрій припинить роботу, і всі індикаторні лампи погаснуть.

Попередження: не виймайте вилку живлення з розетки, коли пристрій працює. Спочатку обов'язково вимкніть осушувач, і лише тоді вийміть вилку живлення з розетки, щоб електричні компоненти не пошкодилися, і термін служби пристрою не скоротився.

ФУНКЦІЯ ВИБОРУ РЕЖИМУ

Щоб вибрати режим роботи, натискайте кнопку MODE (РЕЖИМ). Режими будуть перемікатися у такій послідовності: «Автоматичний – Безшумний – Сушіння – Безперервне осушення».

Коли пристрій запускається вперше, на ньому за замовчуванням вибрано «Автоматичний» режим. При штатному вимкненні живлення система запам'ятав останній режим роботи і, коли пристрій знову ввімкнеться, продовжить працювати згідно з останнім режимом роботи.

Безшумний режим: у цьому режимі швидкість потоку повітря низька, а вологість регулюється.

Режим безперервного осушення: у цьому режимі компресор продовжує працювати, швидкість потоку повітря низька, а вологість не регулюється.

Автоматичний режим: у цьому режимі вологість автоматично встановлюється на 55%, швидкість потоку повітря автоматично змінюється залежно від вологості навколошнього середовища (якщо вологість навколошнього середовища >70%, швидкість потоку повітря висока, а якщо вологість навколошнього середовища <55%, швидкість потоку повітря низька), і вологість не регулюється.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ВІДТАВАННЯ

Коли пристрій працює за температури у приміщенні нижче 23°C, внутрішня деталь під назвою «випарник» з часом обмерзає. Тому час від часу – через кожні 30 хвилин або частіше – буде автоматично спрацьовувати функція відтавання (триває 5-10 хвилин).

- Коли пристрій виконує відтавання, осушення призупиняється.
- Не виймайте вилку живлення з розетки і не вимикайте пристрій, коли він виконує відтавання.
- Під час роботи в режимі відтавання горить індикаторна лампа, компресор зупиняється, а вентилятор продовжує працювати.



ФУНКЦІЯ ОЧИЩЕННЯ ПОВІТРЯ

Натисніть кнопку AIR CLEAN (ОЧИЩЕННЯ ПОВІТРЯ) на увімкненому пристрой, щоб увімкнути функцію іонізації повітря: на пристрой загориться відповідна індикаторна лампа.



ФУНКЦІЯ ТАЙМЕРА

Натисніть кнопку TIMER (ТАЙМЕР), щоб запрограмувати час: на пристрой загориться відповідна індикаторна лампа. Час регулюється кнопками ▲ або ▼ (у діапазоні 0-24 годин). Знову натисніть цю кнопку, щоб відобразити час, який залишився.

ФУНКЦІЯ НАЛАШТУВАННЯ ВОЛОГОСТИ

Щоб налаштувати вологість, натискайте кнопки ▲ або ▼. Вологість регулюється в діапазоні від 35% до 80% (змінюється на 5% при кожному натисканні).



ФУНКЦІЯ НАХИЛУ

Щоб відкрити заслінку, нахиливші її вверх, натисніть кнопку OSC (ВІДКРИТО / НАХИЛ / ЗАКРИТО): на пристрой загориться індикаторна лампа. Щоб закрити заслінку, знову натисніть цю кнопку.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ЯК ПРАВИЛЬНО ВИБРАТИ ФУНКЦІЇ

Задача	Режим
Щоб осушити приміщення до комфортої вологості	Автоматичний
Щоб осушити повітря до такої вологості, за якої стіни не будуть пліснявіти	
Щоб осушити повітря під час сну або відпочинку	Безшумний
Щоб швидше висушити випраний одяг	
Щоб осушити шафу	Сушіння
Щоб осушити невеликий простір або висушити взуття	
Щоб осушити невелику ванну кімнату	Безперервне осушення

Вбудований мікрокомп'ютер запам'ятовує умови роботи пристрію, на які той налаштований. При натисканні кнопки живлення пристрій відновлює роботу у тому ж режимі. (Якщо пристрій був вимкнений шляхом виммання шнура живлення з розетки, або живлення зникло, налаштування потрібно задати заново).

ЯК ЕКСПЛУАТУВАТИ ПРИСТРІЙ

При спливанні часу, заданого таймером (від 0 годин до 24 годин), пристрій автоматично зупиняється.

Увімкніть пристрій в розетку.

■ Світлодіодний дисплей засвітиться.

■ Пролунає звуковий сигнал.

Відкрийте одну з повітровипускних заслінок для потрібного режиму роботи (у тому випадку, якщо пристрій не має функції нахилу).

Налаштуйте пристрій на потрібний режим роботи за допомогою кнопки MODE (РЕЖИМ).

■ Щоразу, коли ви натискаєте кнопку MODE (РЕЖИМ), загоряються лампи вибору режиму у такій послідовності: «Автоматичний – Безшумний – Сушіння – Безперервне осушення».

■ Щоб заблокувати кнопки, натисніть і утримуйте кнопку MODE (РЕЖИМ) протягом 5 секунд.

■ Щоб розблокувати кнопки, знову утримуйте кнопку MODE (РЕЖИМ) протягом 5 секунд.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ЩОБ НАЛАШТУВАТИ РОБОТУ ЗА ТАЙМЕРОМ

Щоб налаштувати таймер, натисніть кнопку TIMER (ТАЙМЕР).

Функція таймера: щоб запрограмувати час, натисніть кнопку TIMER (ТАЙМЕР). Поки таймер буде вести відлік часу, на пристрій були горіти лампа TIMER (ТАЙМЕР). Перш ніж програмувати час, переконайтесь, що функція таймера активована (лампа не повинна горіти).

Доступні такі програми таймера:

- A. Функція відкладеного вимкнення (пристрій перебуває в робочому стані).
Пристрій зупиниться, як тільки спливе заданий час. Щоб задати період часу (0-24 години), натисніть кнопку TIMER (ТАЙМЕР).
- B. Функція відкладеного запуску.
Пристрій запуститься, як тільки спливе заданий час.
Поки триває відлік часу, на пристрій горить лампа таймера, яка показує час, що залишився.
Пристрій припинить роботу, коли спливе заданий час.

ПРИПИНЕННЯ РОБОТИ

Знову натисніть кнопку живлення.

- Лампа вибору режимів вимкнеться, і пристрій припинить роботу.
- Закрійте заслінку (у тому випадку, якщо пристрій не має функції нахилу).

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ЗВУКОВИЙ СИГНАЛ

Кожне натиснання на будь-яку кнопку супроводжується звуковим сигналом.

Примітка. Одна з заслінок обов'язково повинна бути відкритою. Якщо заслінка не буде повністю відкрита під час роботи, спрацює пристрій захисту від перегрівання, і осушувач припинить роботу.

Якщо ви вмикаете пристрій у розетку або перезапускаєте його відразу після зупинки, осушення розпочнеться приблизно через 3 хвилини: це зумовлено роботою функції захисту.

Коли живлення відновлюється після зникнення, на пристрій починає блимати лампа автоматичного режиму. Щоб запустити пристрій, знову натисніть кнопку живлення.

Ефективність роботи пристрію залежить від параметрів повітря за межами приміщення. Вікна та двері не слід часто відкривати і закривати, щоб пристрій працював ефективно.

Щоб осушувач працював належним чином, експлуатуйте його за прийнятних робочих температур. Якщо температура навколошнього середовища перевищує приблизно 36°C, пристрій з метою безпеки автоматично припинить осушення і перейде в режим очищення повітря.

На початку роботи циркуляція холодаагенту у пристрій може супроводжуватися шумом. Після того, як циркуляція стабілізується, шум стихне.

ОБСЛУГОВУВАННЯ

КОРПУС ПРИСТРОЮ

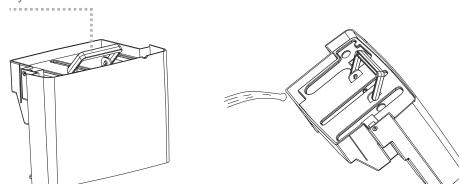
- Витрім пристрій сухою м'якою ганчіркою.
- Якщо пристрій сильно забруднений, витрім його добре викручену ганчіркою. (У жодному разі не витираєте органи керування мокрою ганчіркою).
- Не мийте пристрій бензином, розчинником чи рідкими миючими засобами, щоб уникнути деформації та розтріскування.
- Якщо ви будете витирати пристрій ганчіркою, змоченою у хімічній речовині, колір пристрою може змінитися.



СПОРОЖНЕННЯ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ ВОДИ

- Коли контейнер для води повністю заповнюється, індикаторна лампа блімає, і лунає звуковий сигнал. Прістрій зможе повернутися до нормальної роботи, коли контейнер для води буде спорожнений.
- Вийміть контейнер для води з пристрію.
- Переносяте контейнер обережно, тримаючи його за руків'я.
- Нахиліть контейнер у напрямку, показаному на рисунку, і повільно вилийте воду з контейнера.
- Встановіть контейнер назад у пристрій.
- Вода, зібрана у ході осушення, накопичується в контейнері для води. Коли контейнер для води заповнюється, пристрій автоматично припиняє роботу і видає 5 звукових сигналів.

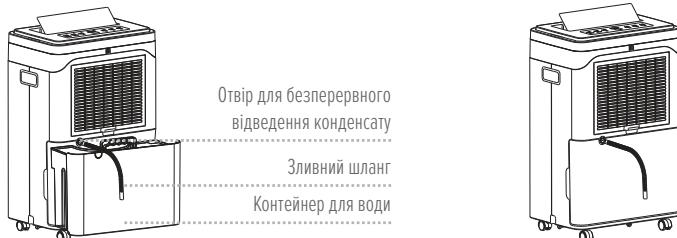
Руків'я



ОБСЛУГОВУВАННЯ

БЕЗПЕРВНЕ ВІДВЕДЕНИЯ КОНДЕНСАТУ

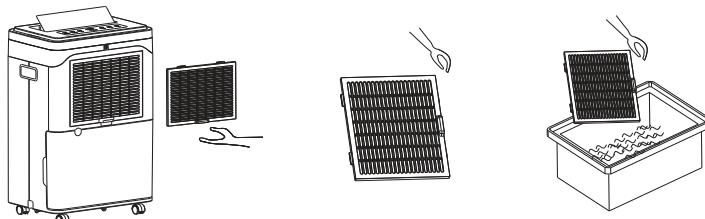
Спочатку вийміть контейнер для води, як показано на рисунку нижче, вставте зливний шланг із ПВХ з внутрішнім діаметром 12 мм в отвір для безперервного відведення конденсату, а потім встановіть контейнер для води на місце.



ОЧИЩЕННЯ ФІЛЬТРА

- Зніміть тримач фільтра з пристрою.
- Вийміть повітроочисний фільтр із тримача.
- Промийте фільтр водою.
- Дайте фільтру висухнути і вставте його назад у пристрій.

Зауваження. Чистіть фільтр з такою періодичністю, щоб осушенння було ефективним, – бажано раз на тиждень.



УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

РОБОЧА ТЕМПЕРАТУРА

5°C ≤ Температура навколошнього середовища ≤ 32°C

Якщо температура навколошнього середовища виходить за межі діапазону робочої температури, осушувач зупиняється.

Коли температура у приміщенні нижча, ніж 5°C, абсолютна вологість навколошнього середовища досить низька, і осушувач в таких умовах не можна використовувати.

ПЕРШ НІЖ ЗВЕРТАТИСЯ ДО СПЕЦІАЛІСТІВ З ОБСЛУГОВУВАННЯ

Перш ніж звертатися у професійний сервісний центр, звіртесься з таблицею пошуку та усунення несправностей, у якій перелічені поширені проблеми, не пов'язані з дефектами виготовлення або матеріалів.

Несправність	Можлива причина	Вирішення
Пристрій не працює	Перевірте, чи не вимкнена вилка живлення з розетки.	Щільно вставте вилку в електричну розетку на всю глибину.
	Перевірте, чи контейнер для води не заповнився.	Спорожніть контейнер.
	Перевірте, чи контейнер для води встановлений у правильне положення.	Встановіть контейнер для води у правильне положення.
	Перевірте, чи не закриті всі заслінки.	Відкрийте одну з заслінок.
Мала продуктивність осушення	Перевірте, чи не забруднилися фільтри.	Очистіть фільтри згідно з вказівками.
	Перевірте, чи не загороджені отвори, через які проходить повітря.	Приберіть перешкоди, що загороджують отвори.
	Перевірте, чи не налаштований пристрій на високу вологість.	Налаштуйте пристрій на низьку вологість.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Несправність	Можлива причина	Вирішення
Гучний шум під час роботи	Перевірте, чи правильно встановлений пристрій.	Встановіть пристрій на рівну і стійку поверхню.
Пристрій припиняє роботу під час осушення	Перевірте, чи температура у приміщенні не перевищує допустиме робоче значення.	Осушення автоматично відновиться, коли температура знизиться.
Випраний одяг не сохне	Перевірте, чи обдувається випраний одяг повітрям, що виходить із пристрою.	Намагайтесь розташувати випраний одяг так, щоб потік повітря його обдував.
	Перевірте, чи не надто низька температура у приміщенні.	За низької температури випраний одяг погано сохне.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:

- Якщо во помітили будь-які негаразди у роботі приладу, негайно вимкніть прилад і відключіть його від мережі електроживлення.
- Потім зверніться до кваліфікованого електрика.
- Не викидайте електроприлади як несортировані побутові відходи, використайте окремі пункти збору.
- Зв'яжіться з місцевими органами влади для отримання інформації про доступні пункти збору.
- Суворо забороняється випускати холодаент в атмосферу! Згідно з Європейською Директивою 2012/19 / EU щодо відходів електричного та електронного обладнання та національними законами, у які вона була перенесена, використані електричні прилади необхідно збирати окремо і переробляти в екологічно безпечний спосіб.



ВИВЕДЕННЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

ЗБЕРІГАННЯ

Тривале зберігання: Якщо пристрій не буде використовуватися протягом тривалого часу (більш ніж кілька тижнів), його слід почистити і повністю просушити. Щоб помістити пристрій на зберігання, виконайте такі дії:

1. Вимкніть пристрій із розетки.
2. Спорожніть контейнер для води і просушіть його ганчіркою.
3. Почистіть фільтр і залиште його у тіні, щоб він повністю висохнув.
4. Закріпіть шнур живлення на контейнері і встановіть контейнер назад у пристрій.
5. Встановіть фільтр на місце.
6. Зберігайте машину у безпечному сухому приміщенні, яке добре вентилюється, і в якому немає агресивних газів.
7. Пристрій слід зберігати у вертикальному положенні.

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



GIANT Eco 50
**ОСУШИТЕЛЬ
ВОЗДУХА**

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



ПОЖАЛУЙСТА, СОХРАНИТЕ ЭТО РУКОВОДСТВО ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

Благодарим вас за выбор нашего суперкачественного осушителя. Пожалуйста, внимательно прочитайте это руководство перед его использованием. Если у вас возникли какие-либо вопросы, пожалуйста, обратитесь в профессиональную службу за помощью. Сохраните руководство для дальнейшего использования.

Осушитель воздуха удаляет излишнюю влагу из воздуха, создавая комфортные условия для вашего дома и офиса. Благодаря своему компактному дизайну его можно легко перемещать в любую комнату.

СОДЕРЖАНИЕ

■ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	48
■ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	51
■ ВНЕШНИЙ ВИД	52
■ ЭКСПЛУАТАЦИЯ	54
■ ОБСЛУЖИВАНИЕ	60
■ УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	62
■ ВЫВОД ИЗ ЭКСПЛУАТАЦИИ	64

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ



Внимательно ознакомьтесь со следующими предупреждающими обозначениями перед использованием этого прибора.

Предупреждения и уведомления должны соблюдаться и быть приняты во внимание для обеспечения безопасности при работе с прибором.

1. В случае обнаружения каких-либо отклонений от нормы обязательно выключите устройство, выньте вилку питания из розетки и обратитесь к продавцу вашего устройства. (Если вы продолжите эксплуатировать устройство, несмотря на нарушения в его работе, это может привести к отказу устройства, удару электрическим током, пожару и т.д.).
2. Ни в коем случае не выключайте устройство путем выдергивания вилки питания из розетки.
3. Не пытайтесь самостоятельно разбирать или ремонтировать устройство.
4. Не включайте и не выключайте вилку питания из розетки мокрыми руками во избежание несчастных случаев из-за удара электрическим током.
5. Это оборудование питается переменным током 220-240 В.
6. Очистите контакты вилки питания от пыли и плотно вставьте вилку питания в розетку.
7. Во избежание пожара или взрыва не разбрызгивайте на устройство воду и не храните возле устройства легковоспламеняющиеся вещества или химикаты.
8. Не ставьте это устройство рядом с нагревательными приборами, иначе пластиковые детали могут расплавиться или загореться.
9. Не включайте это устройство в розетку, номинальные электрические характеристики которой недостаточны для устройства.
10. Шнур питания не должен быть поврежден, и в его конструкцию запрещено вносить изменения. Не кладите на шнур горячие или тяжелые предметы. Запрещается вытягивать или сматывать шнур во время работы устройства.
11. Следите за тем, чтобы не прищемить шнур питания дверью, во избежание его повреждения.
12. Ни в коем случае не вставляйте прутки или другие предметы в отверстия устройства. Внутри устройства находится вентилятор, работающий на большой скорости, и прикосновение к врачающемуся вентилятору чревато тяжелыми травмами.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

13. Воду, накопившуюся в контейнере, следует выливать. (Если вы случайно выпьете эту воду или используете ее с другой целью, это может привести к заболеванию и/или непредсказуемым несчастным случаям).
14. Возможен риск удара электрическим током. Прежде чем обслуживать подвижные детали устройства, отключите его от источника питания. Не эксплуатируйте устройство со снятой задней крышкой. Переключение выключателя в выключенное положение не обесточивает всех потребителей.
15. При установке устройства необходимо соблюдать национальные правила устройства электропроводки.
16. Если кабель питания поврежден, во избежание опасности обратитесь к производителю, его сервисному представителю или лицу аналогичной квалификации, чтобы его заменить.
17. Детям возрастом от 8 лет и лицам с ограниченными физическими, сенсорными и умственными возможностями либо недостатком опыта и знаний разрешается использовать это устройство только под надзором или после того, как они были проинструктированы касательно безопасного использования устройства, при условии, что они осознают сопряженные с этим риски.
18. Не позволяйте детям играть с устройством. Дети не должны чистить и обслуживать устройство без присмотра.
19. Устройство следует использовать на ровной устойчивой поверхности.
20. Не используйте это устройство и сливной шланг при температурах окружающей среды ниже 5 °C, чтобы вода внутри не замерзла.
21. Не ставьте на это устройство емкости с водой. (Если вода прольется, она попадет внутрь устройства и повредит изоляцию).
22. Не используйте устройство в местах, где оно будет подвергаться воздействию химических веществ.
23. Не используйте это устройство в местах, где возможны утечки масла или легковоспламеняющихся газов.
24. Следите, чтобы поток воздуха от устройства не был направлен на нагревательный прибор.
25. Не садитесь и не влезайте на устройство.
26. Если устройство в течение длительного времени не будет использоваться, в целях безопасности выключите вилку питания из розетки.
27. Включая или выключая устройство из розетки, держитесь за вилку питания.

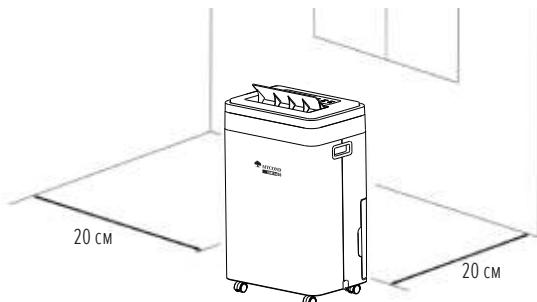


МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

28. Если устройство используется в шкафу, следите, чтобы дети не могли забраться в шкаф.
29. Не демонтируйте поплавок в контейнере для воды.
30. При перемещении устройства не тяните за шнур питания, чтобы не повредить шнур и не выдернуть его из устройства.
31. Не заграждайте воздухозаборные и воздуховыпускные отверстия. Не закрывайте устройство постиранной одеждой.
32. Устройство следует регулярно проверять, особенно перед длительной непрерывной эксплуатацией. Особое внимание следует обращать на фильтры и подобные детали.
33. Прежде чем чистить устройство или выполнять другие операции планового технического обслуживания, выключите устройство и выньте вилку питания из розетки.
34. Во время чистки устройства не поливайте и не обрызгивайте его водой во избежание удара электрическим током.
35. Не используйте это устройство на улице, поскольку действие прямых солнечных лучей или дождя может привести к перегреву устройства, удару электрическим током или пожару.

УСТАНОВКА

Для эффективной работы устройства вокруг него необходимо предусмотреть свободное пространство, как показано ниже.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Бытовой осушитель	GIANT ECO 50
Электропитание	220-240 В переменного тока /50 Гц
Потребляемая мощность	620 Вт (27°C, относительная влажность 60%) 820 Вт (32°C, относительная влажность 90%)
Номинальный ток	2.9 А (27°C, относительная влажность 60%) 3.8 А (32°C, относительная влажность 90%)
Производительность осушения	50 л/сутки (30°C, относительная влажность 80%) 30 л/сутки (27°C, относительная влажность 60%)
Объем бака	11 л
Уровень шума	≤52 дБ(А)
Хладагент/Заряд	R410A/360г
Рабочая температура	5°C – 32°C
Давление со стороны всасывания	1.0 МПа
Давление со стороны нагнетания	2.0 МПа
Воздухообмен	350 м ³ /час
Размеры	425×290×665 мм
Вес нетто	21 кг

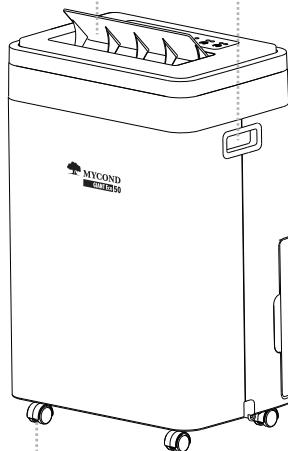
Примечание: Технические характеристики могут быть изменены без предупреждения.

ВНЕШНИЙ ВИД

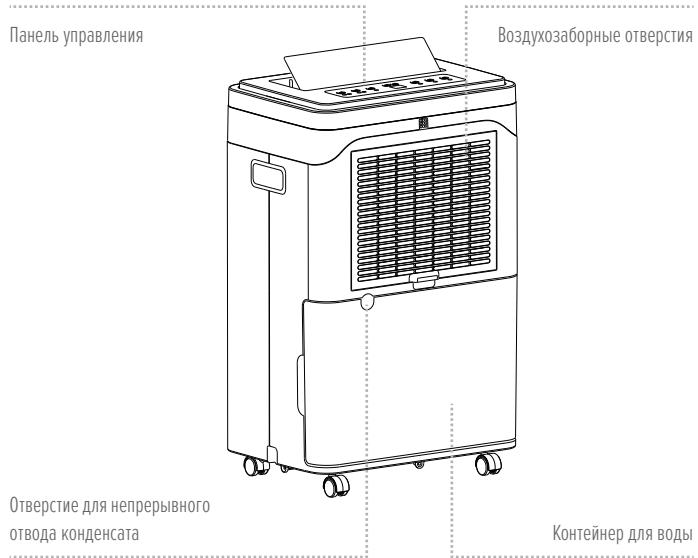
Верхнее воздуховыпускное
отверстие

Рукоятка

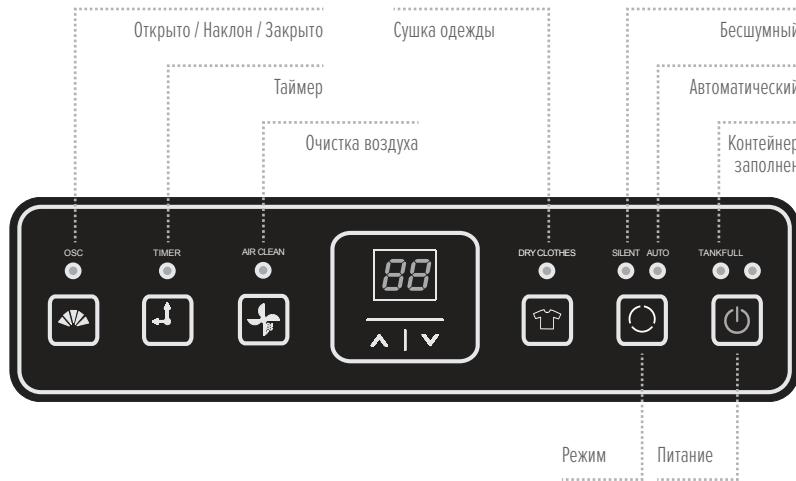
Колесики



ВНЕШНИЙ ВИД



ЭКСПЛУАТАЦИЯ



ЭКСПЛУАТАЦИЯ



КАК ЗАПУСТИТЬ УСТРОЙСТВО

Включите устройство в розетку. Нажмите кнопку питания: на устройстве загорится индикаторная лампа работы.



КАК ВЫКЛЮЧИТЬ УСТРОЙСТВО

На работающем устройстве нажмите кнопку питания: устройство прекратит работу, и все индикаторные лампы погаснут.

Предупреждение: не вынимайте вилку работающего устройства из розетки. Сначала обязательно выключите осушитель, и только затем выньте вилку питания из розетки, иначе электрические компоненты могут повредиться, и срок службы устройства сократится.



ФУНКЦИЯ ВЫБОРА РЕЖИМА

Для выбора режима работы нажмите кнопку MODE (РЕЖИМ). Режимы будут переключаться в следующей последовательности: «Автоматический – Бесшумный – Сушка – Непрерывное осушение».

При первом запуске устройства в нем по умолчанию выбран «Автоматический» режим. При штатном выключении питания система запомнит последний режим работы и, когда устройство снова включится, продолжит работать в соответствии с последним режимом работы.

Бесшумный режим: в этом режиме вентилятор работает на низкой скорости, а влажность можно регулировать.

Автоматический режим: в этом режиме влажность автоматически устанавливается на 55%, скорость потока воздуха автоматически изменяется в зависимости от влажности окружающей среды (если влажность окружающей среды >70%, скорость потока воздуха будет высокой, а если влажность окружающей среды <55%, скорость потока воздуха будет низкой), и влажность не регулируется.

Режим непрерывного осушения: в этом режиме компрессор продолжает работать, вентилятор работает на низкой скорости, а влажность можно регулировать.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ОТТАИВАНИЕ

Если устройство работает при температуре в помещении ниже 23°C, внутренняя деталь, известная как «испаритель», со временем покрывается льдом. Поэтому в устройстве время от времени – каждые 30 минут или чаще – автоматически будет срабатывать функция оттаивания (которое длится 5-10 минут).

- Во время оттаивания осушение приостанавливается.
- Не вынимайте вилку питания из розетки и не выключайте устройство во время выполнения оттаивания.
- Во время работы в режиме оттаивания горит индикаторная лампа, компрессор останавливается, а вентилятор продолжает работать.



ФУНКЦИЯ ОЧИСТКИ ВОЗДУХА

Нажмите кнопку AIR CLEAN (ОЧИСТКА ВОЗДУХА), чтобы перейти в режим очистки воздуха: вентилятор продолжит работать, а компрессор остановится.



ФУНКЦИЯ ТАЙМЕРА

Нажмите кнопку TIMER (ТАЙМЕР), чтобы запрограммировать время: на устройстве загорится соответствующая индикаторная лампа. Время регулируется с помощью кнопок ▲ или ▼ (в диапазоне от 0 до 24 часов). Снова нажмите эту кнопку, чтобы отобразить оставшееся время.

ФУНКЦИЯ НАСТРОЙКИ ВЛАЖНОСТИ

Чтобы настроить влажность, нажмайте кнопки ▲ или ▼. Влажность регулируется в диапазоне от 35% до 80% (изменяется на 5% при каждом нажатии кнопки).



ФУНКЦИЯ НАКЛОНА

Чтобы открыть заслонку, наклонив ее вверх, нажмите кнопку OSC (ОТКРЫТО / НАКЛОН / ЗАКРЫТО): на устройстве загорится индикаторная лампа. Чтобы закрыть заслонку, снова нажмите эту кнопку.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

КАК ПРАВИЛЬНО ВЫБИРАТЬ ФУНКЦИИ

Задача	Режим
Чтобы осушить помещение до комфорtnого уровня влажности	Автоматический
Чтобы осушить воздух до уровня влажности, при котором стены не будут плесневеть	
Чтобы осушить воздух во время сна или отдыха	Бесшумный
Чтобы быстрее высушить постиранную одежду	Сушка
Чтобы осушить шкаф	
Чтобы осушить небольшое пространство или просушить обувь	
Чтобы осушить небольшую ванную комнату	Непрерывное осушение

Встроенный микрокомпьютер запоминает настроенные условия работы устройства. При нажатии кнопки питания устройство возобновляет работу в том же режиме. (Если устройство было выключено путем выдергивания шнура питания из розетки, или питание пропало, настройки придется задать заново).

КАК ЭКСПЛУАТИРОВАТЬ УСТРОЙСТВО

По истечении времени таймера (от 0 часов до 24 часов) устройство автоматически останавливается.

Включите устройство в розетку.

Светодиодный дисплей засветится.

Устройство издаст звуковой сигнал.

Откройте одну из воздуховыпускных заслонок для требуемого режима работы (если в устройстве нет функции наклона). Нажмите кнопку питания. Загорится лампа «Автоматического» режима.

Настройте устройство на требуемый режим работы с помощью кнопки MODE (РЕЖИМ).

При каждом нажатии кнопки MODE (РЕЖИМ), загораются лампы выбора режима в следующей последовательности: «Автоматический – Бесшумный – Сушка – Непрерывное осушение».

Чтобы заблокировать кнопки, нажмите и удерживайте кнопку MODE (РЕЖИМ) в течение 5 секунд.

Чтобы разблокировать кнопки, снова нажмите и удерживайте кнопку MODE (РЕЖИМ) в течение 5 секунд.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ЧТОБЫ НАСТРОИТЬ РАБОТУ ПО ТАЙМЕРУ

Для настройки таймера нажмите кнопку TIMER (ТАЙМЕР).

Функция таймера: чтобы запрограммировать время, нажмите кнопку TIMER (ТАЙМЕР). Пока таймер будет отсчитывать время, на устройстве будет гореть лампа TIMER (ТАЙМЕР). Прежде чем программируать время, убедитесь, что функция таймера активирована (лампа не должна гореть).

Доступные следующие программы таймера:

- A.** Функция отложенного выключения (при работающем устройстве).
Устройство остановится по истечении заданного времени. Чтобы задать промежуток времени (0-24 часа), нажмите кнопку TIMER (ТАЙМЕР).
- B.** Функция отложенного запуска.
Устройство запустится по истечении заданного времени.
Во время отсчета времени на устройстве горит лампа таймера, которая показывает оставшееся время.
Устройство прекратит работу по истечении заданного времени.

ПРЕКРАЩЕНИЕ РАБОТЫ

Снова нажмите кнопку питания.

- Лампа выбора режимов погаснет, и устройство прекратит работу.
- Закройте заслонку (если в устройстве нет функции наклона).

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ЗВУКОВОЙ СИГНАЛ

Каждое нажатие на любую кнопку сопровождается звуковым сигналом.

Примечание. Одна из заслонок обязательно должна быть открыта. Если заслонка не будет полностью открыта во время работы, сработает устройство защиты от перегрева, и осушитель прекратит работу.

Если вы включаете устройство в розетку или перезапускаете его сразу после остановки, осушение начнется приблизительно через 3 минуты: это обусловлено работой защитной функции.

При восстановлении питания после его исчезновения на устройстве начинает мигать лампа автоматического режима. Чтобы запустить устройство, снова нажмите кнопку питания.

Эффективность работы устройства зависит от состояния воздуха за пределами помещения. Окна и двери не следует слишком часто открывать и закрывать, чтобы устройство работало эффективно.

Чтобы осушитель работал должным образом, его следует эксплуатировать в пределах допустимых рабочих температур. Если температура окружающей среды превышает приблизительно 36°C, устройство в целях безопасности автоматически прекратит осушение и перейдет в режим очистки воздуха.

В начале работы циркуляция хладагента в устройстве может сопровождаться шумом. Когда циркуляция стабилизируется, шум утихнет.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

КОРПУС УСТРОЙСТВА

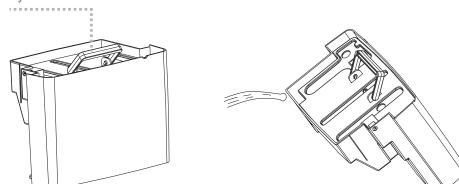
- Устройство следует вытираять сухой мягкой тряпкой.
- Если устройство сильно загрязнено, вытряните его хорошо отжатой тряпкой.
(Ни в коем случае не вытирайте органы управления мокрой тряпкой).
- Во избежание деформации и растрескивания не мойте устройство бензином, растворителем или жидкими моющими средствами.
- Если тряпка, которой вы вытираете устройство, будет пропитана химическим веществом, цвет устройства может измениться.



ОПОРОЖНЕНИЕ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ ВОДЫ

- Когда контейнер для воды полностью заполняется, индикаторная лампа начинает мигать, и устройство издает звуковой сигнал. Устройство сможет возобновить нормальную работу, когда контейнер для воды будет опорожнен.
- Извлеките контейнер для воды из устройства.
- Несите контейнер осторожно, держа его за рукоять.
- Наклоните контейнер в направлении, показанном на рисунке, и медленно выпустите воду из контейнера.
- Установите контейнер обратно в устройство.
- Вода, улавливаемая в процессе осушения, собирается в контейнере для воды. Когда контейнер для воды заполняется, устройство автоматически прекращает работу и издает 5 звуковых сигналов.

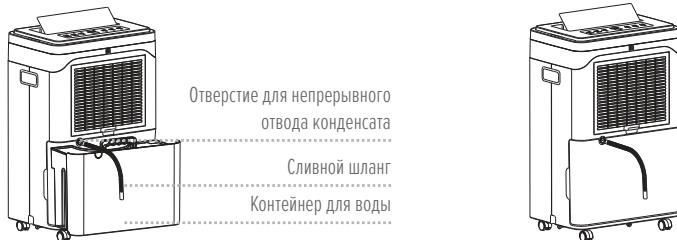
Ручка



ОБСЛУЖИВАНИЕ

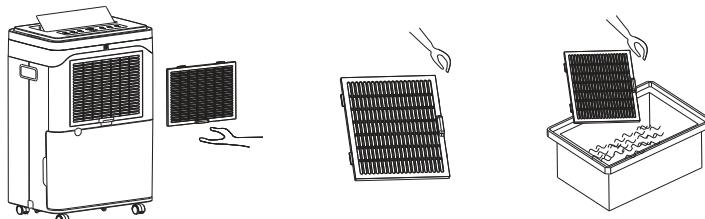
НЕПРЕРЫВНЫЙ ОТВОД КОНДЕНСАТА

Сначала извлеките контейнер для воды, как показано на рисунке ниже, вставьте сливной шланг из ПВХ с внутренним диаметром 12 мм в отверстие для непрерывного отвода конденсата, а затем установите контейнер для воды на место.



ОЧИСТКА ФИЛЬТРА

- Снимите держатель фильтра с устройства.
 - Снимите воздухоочистительный фильтр с держателя.
 - Промойте фильтр водой.
 - Позвольте фильтру высохнуть, после чего установите его обратно в устройство.
- Замечание.** Фильтр следует чистить с такой периодичностью, чтобы осушение выполнялось эффективно, – желательно раз в неделю.



УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

РАБОЧАЯ ТЕМПЕРАТУРА

5°C ≤ Температура окружающей среды ≤ 32°C

Если температура окружающей среды выходит за пределы диапазона рабочей температуры, осушитель останавливается.

Когда температура в помещении ниже, чем 5°C, абсолютная влажность окружающей среды довольно низка, и осушитель в таких условиях нельзя использовать.

ПРЕЖДЕ ЧЕМ ОБРАЩАТЬСЯ К СПЕЦИАЛИСТАМ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ

Прежде чем обращаться в профессиональный сервисный центр, сверьтесь с таблицей поиска и устранения неисправностей, в которой перечислены распространенные проблемы, не связанные с дефектами изготовления или материалов.

Неисправность	Возможная причина	Решение
Устройство не работает	Проверьте, включена ли вилка питания в розетку.	Плотно вставьте вилку питания в розетку на всю глубину.
	Проверьте, не заполнен ли контейнер для воды.	Опорожните контейнер.
	Проверьте, установлен ли контейнер для воды в правильное положение.	Установите контейнер для воды в правильное положение.
	Проверьте, не закрыты ли все заслонки.	Откройте одну из заслонок.
Сниженная продуктивность осушения	Проверьте, не загрязнились ли фильтры.	Очистите фильтры согласно указаниям.
	Проверьте, не заграждены ли отверстия для прохождения воздуха.	Уберите препятствия, заграждающие отверстия.
	Проверьте, не настроено ли устройство на высокую влажность.	Настройте устройство на низкую влажность.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неисправность	Возможная причина	Решение
Громкий шум во время работы	Проверьте, правильно ли установлено устройство.	Установите устройство на ровную устойчивую поверхность.
Устройство прекращает работу во время осушения	Проверьте, не превышает ли температура в помещении допустимый рабочий уровень.	Осушение автоматически возобновится, когда температура снизится.
Постиранная одежда не сохнет.	Проверьте, обдувает ли постиранную одежду поток воздуха, исходящий из устройства.	Старайтесь расположить постиранную одежду так, чтобы поток воздуха ее обдувал.
	Проверьте, не слишком ли низка температура в помещении.	В условиях низкой температуры постиранная одежда плохо сохнет.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ:

- Если вы заметили какие-либо странности в работе прибора, немедленно выключите прибор и отключите его от сети электропитания.
- Затем обратитесь к квалифицированному электрику.
- Не выбрасывайте электроприборы как несортированные бытовые отходы, используйте отдельные пункты сбора.
- Свяжитесь с местными органами власти для получения информации о доступных пунктах сбора.
- Категорически запрещается выпускать хладагент в атмосферу! Согласно Европейской Директиве 2012/19 / EU об отходах электрического и электронного оборудования и национальными законами, в которые она была перенесена, использованные электроприборы следует собирать отдельно и перерабатывать экологически безопасным способом.



ВЫВОД ИЗ ЭКСПЛУАТАЦИИ

ХРАНЕНИЕ

Длительное хранение: Если устройство не будет использоваться в течение длительного времени (дольше, чем несколько недель), его желательно почистить и полностью просушить. Поместите устройство на хранение, выполнив следующие действия:

1. Выключите устройство из розетки.
2. Опорожните контейнер для воды и просушите его тряпкой.
3. Почистите фильтр и оставьте его полностью высохнуть в тени.
4. Закрепите шнур питания на контейнере и установите контейнер обратно в устройство.
5. Установите фильтр на место.
6. Храните устройство в безопасном сухом, хорошо вентилируемом помещении, в котором нет агрессивных газов.
7. Устройство следует хранить в вертикальном положении.

WARRANTY OBLIGATIONS

When replacing the warranty device, the service center has the right to demand full compensation. Warranty services are provided only in the presence of a correctly completed warranty card, a sales receipt (or check), and a defective device. During the warranty period, all defects that occur not because of buyer's or third parties' fault are eliminated for free of charge.

THE DEVICE IS REMOVED FROM THE WARRANTY IN THE FOLLOWING CASES:

- Violation of the rules specified in the user manual;
- Mechanical damage that occurred after the buyer received the goods;
- Damage caused by electricity failures;
- Damage caused by the use of non-standard consumables and spare parts;
- Changes to factory settings and service menu settings;
- Operation of the equipment in the conditions which do not correspond to the regulated requirements of the manufacturer;
- Non-professional installation of equipment;
- Damage caused by unqualified repairs;
- Damage caused by the ingestion of objects, dust, insects, etc.

WARRANTY OBLIGATIONS

Nº

WARRANTY PERIOD

NAME

THE SERIAL NUMBER

SALE DATE

CONTACTS:

04073, Ukraine,
Kyiv, Stepan Bandera Avenue, 28-A (B)
tel. +38 (044) 229 5118
info@myhumi.com.ua

ГАРАНТІЙНІ ОБОВ'ЯЗКИ

При заміні гарантійного пристрою сервісний центр має право вимагати повну компенсацію. Гарантійні послуги надаються тільки при наявності правильного заповненого гарантійного талону, товарному чеку (або рахунку) та несправного пристроя. Впродовж гарантійного терміну всі несправності, які виникли не звини покупця або третіх осіб, усуваються безкоштовно.

ПРИСТРІЙ ЗНІМАЄТЬСЯ З ГАРАНТІЇ У НАСТУПНИХ ВИПАДКАХ:

- Порушення правил, вказаних в інструкції користувача;
- Механічні пошкодження, які з'явилися після передачі товару покупцю;
- Пошкодження, які виникли при збоїв електро живленні;
- Пошкодження, які виникли при використанні нестандартних витратних матеріалів та запчастин;
- Зміни заводських налаштувань та параметрів сервісного меню;
- Робота обладнання в умовах, які не відповідають регламентованим умовам виробника;
- Не професійний монтаж обладнання;
- Пошкодження, які виникли внаслідок некваліфікованого ремонту;
- Пошкодження, спричинені потраплянням всередину пристрою сторонніх предметів, пилу, комах і т.д.

ГАРАНТІЙНІ ОБОВ'ЯЗКИ

№

ГАРАНТІЙНИЙ СРОК

НАЗВА

СЕРІЙНИЙ НОМЕР

ДАТА ПРОДАЖУ

КОНТАКТИ:

04073, Україна,
м. Київ, проспект Степана Бандери, 28-А (Б)
тел. +38 (044) 229 51 18
info@myhumi.com.ua

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

При замене гарантийного устройства сервисный центр имеет право требовать полную компенсацию. Гарантийные услуги предоставляются только при наличии правильно заполненного гарантийного талона, товарного чека (или счета) и неисправного устройства. В течение гарантийного срока все неисправности, которые возникли не по вине покупателя или третьих лиц, устраняются бесплатно.

УСТРОЙСТВО СНИМАЕТСЯ С ГАРАНТИИ В СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЯХ:

- Нарушение правил, указанных в инструкции;
- Механические повреждения, которые появились после передачи товара покупателю;
- Повреждения, возникшие при сбое в электропитании;
- Повреждения, возникшие при использовании нестандартных расходных материалов и запчастей;
- Изменения заводских настроек и параметров сервисного меню;
- Работа оборудования в условиях, не соответствующих регламентированным условиям производителя;
- Не профессиональный монтаж оборудования;
- Повреждения, возникшие вследствие неквалифицированного ремонта;
- Повреждения, вызванные попаданием внутрь устройства посторонних предметов, пыли, насекомых и т.д.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

№

ГАРАНТИЙНЫЙ СРОК

НАЗВАНИЕ

СЕРИЙНЫЙ НОМЕР

ДАТА ПРОДАЖИ

КОНТАКТЫ:

04073, Украина,

г. Киев, проспект Степана Бандери, 28-А (б)

тел. +38 (044) 229 51 18

info@myhumi.com.ua

